

GERECHT

Arrest van het Gerecht van 11 april 2018 — H / Raad

(Zaak T-271/10 RENV) ⁽¹⁾

(„Gemeenschappelijk buitenlands en veiligheidsbeleid — Nationaal ambtenaar gedetacheerd bij de EUPM in Bosnië en Herzegovina — Besluit tot overplaatsing — Bevoegdheid van het hoofd van de EUPM tot overplaatsing van een gedetacheerd nationaal ambtenaar — Motiveringsplicht — Misbruik van bevoegdheid — Kennelijk onjuiste beoordeling — Psychisch geweld”)

(2018/C 182/22)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekende partij: H (vertegenwoordiger: M. Velardo, advocaat)

Verwerende partij: Raad van de Europese Unie (vertegenwoordigers: A. Vitro en F. Naert, gemachtigden)

Voorwerp

In de eerste plaats een verzoek op grond van artikel 263 VWEU tot nietigverklaring van, ten eerste, het besluit van 7 april 2010, ondertekend door het hoofd Personeelszaken van de politiemissie van de Europese Unie (EUPM) in Bosnië en Herzegovina, waarbij verzoekster is overgeplaatst naar de post „Criminal Justice Adviser — Prosecutor” bij het regionale bureau te Banja Luka (Bosnië en Herzegovina) en, ten tweede, het besluit van 30 april 2010, ondertekend door het hoofd van de missie als bedoeld in artikel 6 van besluit 2009/906/GBVB van de Raad van 8 december 2009 inzake de politiemissie van de Europese Unie (EUPM) in Bosnië en Herzegovina (BiH) (PB 2009, L 322, blz. 22), waarbij het besluit van 7 april 2010 is bevestigd, en, in de tweede plaats, een vordering tot vergoeding van de schade die verzoekster stelt te hebben geleden

Dictum

- 1) Het beroep wordt verworpen.
- 2) H wordt verwezen in de kosten.

⁽¹⁾ PB C 221 van 14.8.2010.

Arrest van het Gerecht van 10 april 2018 — Alcogroup en Alcodis/Commissie

(Zaak T-274/15) ⁽¹⁾

(„Beroep tot nietigverklaring — Concurrentie — Kartels — Markten voor bio-ethanol en ethanol — Administratieve procedure — Beschikking waarbij een inspectie wordt gelast — Controlebevoegdheden van de Commissie — Bescherming van het vertrouwelijke karakter van de communicatie tussen advocaten en cliënten — Documenten die na een vorige inspectie zijn uitgewisseld — Weigering van de Commissie om de betrokken inbreukprocedures op te schorten — Niet voor beroep vatbare handeling — Niet-ontvankelijkheid”)

(2018/C 182/23)

Procestaal: Frans

Partijen

Verzoekende partijen: Alcogroup (Brussel, België) en Alcodis (Brussel) (vertegenwoordigers: P. de Bandt, J. Dewispelaere en J. Probst, advocaten)